

Nazwa handlowa: grillBLITZ

Numer substancji: SUB302020250000

Wersja: 2 / EU

Przejrzano dnia: 06.04.07

the date of issue: 07.03.07

Replaces Version: - / EU

Data druku: 02.08.12

## **1. Identyfikacja substancji/mieszaniny i identyfikacja przedsiębiorstwa**

### **1.1. Identyfikator produktu**

**grillBLITZ**

S001200020

### **1.2. Istotne zidentyfikowane zastosowania substancji lub mieszaniny oraz zastosowania odradzane**

#### **Zastosowanie substancji/preparatu**

High quality grill detergent gel. Wyłącznie do użytku profesjonalnego

### **1.3. Dane dotyczące dostawcy karty charakterystyki**

#### **Manufacture**

Firma	HAGLEITNER HYGIENE INTERNATIONAL GmbH
Adres	Lunastrasse 5 5700 Zell am See - Austria
Numer telefonu	+43 (0)5 0456
Faks- numer	+43 (0)5 0456 7777
E-Mail	international@hagleitner.com
Website	www.hagleitner.com Monday - Friday 08:00 - 17:00

#### **Osoba kontaktowa**

Division	Regulatory Affairs
Adres e-mail osoby odpowiedzialnej za tą kartę charakterystyki	sicherheit@hagleitner.com Monday - Friday 08:00 - 17:00
Telefon alarmowy	Anti Poison Center Vienna: +43 (0)1 406 43430

#### **Adres**

HAGLEITNER HYGIENE International GmbH	
Lunastrasse 5	
AT5700 Zell am See	
Numer telefonu	+43 (0)5 0456
Faks- numer	+43 (0)5 0456 7777
E-Mail	sicherheit@hagleitner.com
Dział udzielający informacji / Numer telefonu	Regulatory Affairs
Adres e-mail osoby odpowiedzialnej za tą kartę charakterystyki	sicherheit@hagleitner.com

### **1.4. Numer telefonu alarmowego**

Anti Poison Center Vienna: +43 (0)1 406 43430

## **2. Identyfikacja zagrożeń**

### **2.1. Klasyfikacja substancji lub mieszaniny**

#### **Klasyfikacja zgodne z Dyrektywami UE**

Klasyfikacja	C, R35
--------------	--------

Nazwa handlowa: grillBLITZ

Numer substancji: SUB302020250000  
the date of issue: 07.03.07Wersja: 2 / EU  
Replaces Version: - / EUPrzejrzano dnia: 06.04.07  
Data druku: 02.08.12

## 2.2. Elementy oznakowania

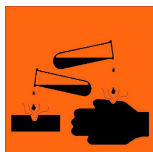
### Hazardous component(s) to be indicated on label (Regulation (EC) No. 1272/2008)

Do użytku przemysłowego.

### Oznakowanie zgodne z Dyrektywami UE 67/548 EHS i 1999/45/EG

Produkt sklasyfikowany i oznakowany zgodnie z dyrektywami EC/ stosownie do przepisów krajowych.

### Znaki ostrzegawcze



Właściwości korodujące.

#### Zwrot(y) R

35 Wywołuje silne oparzenia.

#### Zwrot(y) S

26 Zanieczyszczone oczy przemyć natychmiast dużą ilością wody i zasięgnąć porady lekarza.

36/37/39 Nosić odpowiednią odzież ochronną, odpowiednie rękawice ochronne i okulary lub ochronę twarzy.

45 W przypadku awarii lub jeżeli źle się poczujesz, niezwłocznie zasięgnij porady lekarza - jeżeli to możliwe, pokaż etykietę.

60 Produkt i opakowanie usuwać jako odpad niebezpieczny.

#### Składnik (i) niebezpieczny (e) będący (e) treścią etykiety bezpieczeństwa

Zawiera wodorotlenek sodu

## 3. Skład/informacja o składnikach

### Składniki niebezpieczne

#### Decyl D-glucoside

Numer rejestracyjny	POLYMER				
Koncentracja	>=	1	<	10	%
Klasyfikacja	Xi, R41				

#### wodorotlenek sodu

Nr CAS	1310-73-2				
Nr EINECS	215-185-5				
Numer rejestracyjny	PRE				
Koncentracja	>=	1	<	10	%
Klasyfikacja	C, R35				

Klasyfikacja (Rozporządzenie (WE) nr 1272/2008)

Skin Corr. 1A H314

Limity koncentracji (Rozporządzenie (WE) nr 1272/2008)

Skin Corr. 1A	H314	>= 5
Skin Irrit. 2	H315	<= 0,5 < 2
Eye Irrit. 2	H319	<= 0,5 < 2
Skin Corr. 1B	H314	<= 2 < 5

### Składniki (rozporządzenie (WE) nr 648/2004)

mniej niż 5 %

Nazwa handlowa: grillBLITZ

Numer substancji: SUB302020250000

Wersja: 2 / EU

Przejrzano dnia: 06.04.07

the date of issue: 07.03.07

Replaces Version: - / EU

Data druku: 02.08.12

niejonowe środki powierzchniowo czynne

## **4. Środki pierwszej pomocy**

### **4.1. Opis środków pierwszej pomocy**

#### **Informacje ogólne**

Zdjąć natychmiast zanieczyszczoną i przemoczoną odzież, usunąć ją.

#### **W przypadku wdychania**

W przypadku narażenia drogą oddechową na rozpyloną mgłę, wezwać natychmiast pomoc medyczną i pokazać opakowanie lub etykietę. Zapewnić dopływ świeżego powietrza. W przypadku wystąpienia objawów, wezwać pomoc medyczną.

#### **W przypadku kontaktu ze skórą**

W przypadku kontaktu ze skórą, natychmiast przemyć obficie wodą. Natychmiast szukać pomocy lekarskiej.

#### **W przypadku kontaktu z oczami**

W przypadku kontaktu z oczami, natychmiast płukać przez co najmniej 15 min. dużą ilością wody. Naturalna osłona oka. Rozpocząć od pomocy medycznej.

#### **W przypadku połknięcia**

Nie wywoływać wymiotów. Pić wodę małymi łykami. Osobom poszkodowanym nic nie podawać. Wezwać pomoc medyczną.

## **5. Postępowanie w przypadku pożaru**

### **5.1. Środki gaśnicze**

#### **Odpowiednie środki gaśnicze**

rozpylony strumień wody, Piana, ABC proszek. Produkt sam w sobie jest nie palny; Postępowanie w razie pożaru musi być dostosowane do warunków otoczenia.

#### **Nieodpowiednie środki gaśnicze**

Zwarty strumień wodny.

### **5.3. Informacje dla straży pożarnej**

#### **Specjalne wyposażenie ochronne dla strażaków**

Nosić odzież ochronną

#### **Dodatkowe informacje**

Pozostałości po pożarze i zanieczyszczona woda używana do gaszenia ognia, muszą być usunięte zgodnie z przepisami.

## **6. Postępowanie w przypadku niezamierzonego uwolnienia do środowiska**

### **6.1. Indywidualne środki ostrożności, wyposażenie ochronne i procedury w sytuacjach awaryjnych**

Nosić odzież ochronną. Istnieje wysokie ryzyko poślizgnięcia się spowodowane wyciekami/ przelaniem się produktu.

### **6.2. Środki ostrożności w zakresie ochrony środowiska**

Nie wypuszczać do wód powierzchniowych/ gruntowych.

### **6.3. Metody i materiały zapobiegające rozprzestrzenianiu się skażenia i służące do usuwania skażenia**

Zastosować materiał absorbujący (np. piasek, ziemię okrzemkową, uniwersalny środek wiążący). Usuwać pozostałości dużą ilością wody. Usuń zgodnie z zaleceniami.

Nazwa handlowa: grillBLITZ

Numer substancji: SUB302020250000

Wersja: 2 / EU

Przejrzano dnia: 06.04.07

the date of issue: 07.03.07

Replaces Version: - / EU

Data druku: 02.08.12

#### 6.4. Odniesienia do innych sekcji

Informacja dotyczy ochron osobistych, patrz rozdział 8.

### 7. Postępowanie z substancjami i mieszaninami oraz ich magazynowanie

#### 7.1. Środki ostrożności dotyczące bezpiecznego postępowania

##### Wskazówki dotyczące bezpiecznego posługiwania się

Używać tylko zasado odporne sprzętu. Przestrzegać ogólnie przyjętych środków ostrożności przy usuwaniu substancji chemicznych.

##### Wytyczne ochrony przeciwpożarowej

Nie sa wymagane szczegółowe pomiary.

#### 7.2. Warunki bezpiecznego magazynowania, łącznie z informacjami dotyczącymi wszelkich wzajemnych niezgodności

##### stabilność w trakcie składowania

Dopuszczalny okres magazynowania: 3 lata.

##### Wymagania względem pomieszczeń i pojemników magazynowych

Przechowywać tylko w oryginalnym opakowaniu. Zapewnić podłogę zasado- odporną. Używać pojemników ze stali nierdzewnej. Używać pojemników poliolefinowych. Nie używać aluminiowych pojemników. Nie stosować pojemników z cynku.

##### Wytyczne składowania

Nie magazynować wspólnie z : Kwasy, Nie przechowywać razem z żywnością.

##### VCI klasa przechowywania

VCI klasa przechowywania 8B niepalne substancje żrące

##### Inne informacje o warunkach przechowywania

Przechowywać pojemnik szczelnie zamknięty; otwierać pojemnik ostrożnie, zachować ostrożność w czasie wszelkich manipulacji. Chronić przed zamrożeniem.

### 8. Kontrola narazenia/srodki ochrony indywidualnej

#### 8.2. Kontrola narazenia

##### Środki techniczne / Środki higieny

Nie jeść, nie pić i nie palić w czasie pracy. Nie przechowywać razem z żywnością i napojami. Przestrzegać ogólnie przyjętych środków ostrożności przy usuwaniu substancji chemicznych.

##### Ochrona dróg oddechowych - Uwaga

Nie jest potrzebny, nie mniej jednak uniemożliwić wdychanie par

##### Ochrona rąk

Rękawice (zasadoodporne).

Zastosowanie Krótkotrwały kontakt z rękami

substancji/preparatu

Substancja podstawowa wodorotlenek sodu

Materiał odpowiedni guma butylowa

Grubość rękawic = 0,5 mm

Czas przenikania > 480 min

Rękawice (zasadoodporne).

Zastosowanie Krótkotrwały kontakt z rękami

substancji/preparatu

Substancja podstawowa wodorotlenek sodu

Materiał odpowiedni nitryl

Grubość rękawic od 0,35 mm

Nazwa handlowa: grillBLITZ

Numer substancji: SUB302020250000

Wersja: 2 / EU

Przejrzano dnia: 06.04.07

the date of issue: 07.03.07

Replaces Version: - / EU

Data druku: 02.08.12

Czas przenikania &gt; 480 min

**Ochrona oczu**

Okulary ochronne. Okulary ochronne. Osłona twarzy.

**Ochrona ciała**

Odzież ochronna zasadoodporna.

**9. Wlasciwosci fizyczne i chemiczne****9.1. Informacje na temat podstawowych właściwości fizycznych i chemicznych****Stan skupienia**

Ciecz o małej lepkości.

**Kolor**

brązowy

**Zapach**

bezzapachowy, bezwonny

**pH**

Wartość

&gt; 14

Koncentracja/H<sub>2</sub>O

100 %

temperatura.

20 °C

Uwagi

mocno zasadowy.

**Temperatura topnienia**

Wartość

Okol -4 do 4 °C  
o**Temperatura wrzenia**

Wartość

Okol 100 °C  
o**Temperatura zapłonu**

Wartość

&gt; 100 °C

Uwagi

Nie odpowiedni

**Granica wybuchowości**

Uwagi

Nie odpowiedni

**Ciśnienie pary**

Uwagi

Nie oznaczony

**Gęstość**

Wartość

1,36 g/cm<sup>3</sup>

temperatura.

20 °C

**Rozpuszczalność w wodzie**

Uwagi

Zupełnie mieszalna

**Temperatura samozapłonu**

Uwagi

Nie odpowiedni

**Rozkład termiczny**

Uwagi

Nie rozkłada się, jeśli jest stosowany zgodnie z zaleceniem.

**Oxidising properties**

Uwagi

Nie odpowiedni

**10. Stabilnosc i reaktywnosc****10.4. Warunki, których należy unikać**

Nie magazynować w temperaturze poniżej -5 °C.

**Rozkład termiczny**

Uwagi

Nie rozkłada się, jeśli jest stosowany zgodnie z zaleceniem.

Nazwa handlowa: grillBLITZ

Numer substancji: SUB302020250000  
the date of issue: 07.03.07Wersja: 2 / EU  
Replaces Version: - / EUPrzejrzano dnia: 06.04.07  
Data druku: 02.08.12**10.5. Materiały niezgodne**

Nie znane są niebezpieczne reakcje przy magazynowaniu i usuwaniu zgodnie z zaleceniami podanymi w instrukcji.

**10.6. Niebezpieczne produkty rozkładu**

Nie znane są niebezpieczne produkty rozkładu.

**11. Informacje toksykologiczne****11.1. Informacje dotyczące skutków toksykologicznych****Działanie żrące/drażniące na skórę**

Wartość silnie żrący.

**poważne uszkodzenie oczu/działanie drażniące na oczy;**

Wartość silnie żrący.

**uczulenie**

Wartość Nie uczulający.

**Dodatkowe informacje**

Dane specyficzne dotyczące toksyczności produktu nie są znane

**12. Informacje ekologiczne****12.1. Toksyczność****Toksyczność dla ryb**

Substancja podstawowa	Propane-1,2-diol	
Nr CAS	57-55-6	
Species	Strzebla (Pimephales promelas)	
LC50.	51400	mg/l
Czas ekspozycyjny	96	h
Źródło	IUCLID	

**Toksyczność dla daphnia**

Substancja podstawowa	Propane-1,2-diol	
Nr CAS	57-55-6	
Species	Daphnia magna	
LC50.	43500	mg/l
Czas ekspozycyjny	48	h
Źródło	IUCLID	

**Toksyczność dla alg**

Substancja podstawowa	Propane-1,2-diol	
Nr CAS	57-55-6	
Species	Selenastrum capricornutum.	
EC50	19500	mg/l
Czas ekspozycyjny	14	d
Źródło	IUCLID	

**12.6. Inne szkodliwe skutki działania****Inne informacje ekologiczne**

Środek powierzchniowo czynny / środki powierzchniowo czynne zawarte w tym preparacie jest/są zgodny/e z kryteriami podatności na biodegradację zawartymi w dyrektywie (WE) nr 648/2004 dotyczącej detergentów. Dane potwierdzające ten fakt są do dyspozycji właściwych władz państw członkowskich i

Nazwa handlowa: grillBLITZ

Numer substancji: SUB302020250000

Wersja: 2 / EU

Przejrzano dnia: 06.04.07

the date of issue: 07.03.07

Replaces Version: - / EU

Data druku: 02.08.12

będą im udostępniane na ich bezpośrednią prośbę lub na prośbę producenta detergentów. After an indented use this product can reach the watercourses.

### **13. Postępowanie z odpadami**

#### **13.1. Metody unieszkodliwiania odpadów**

##### **Pozostałe odpady**

EAK - kod odpadów 20 01 15\* alkalia

Usuń jako niebezpieczne odpadki.

##### **Zanieczyszczone opakowanie**

EAK - kod odpadów 20 01 39 tworzywa sztuczne

Recyklingowi mogą być poddawane tylko całkowicie opróżnione opakowania.

### **14. Informacje dotyczące transportu**

#### **Transport lądowy ADR/RID**

##### **14.1. Numer UN (numer ONZ)**

UN 1824

##### **14.3. Klasa(-y) zagrożenia w transporcie**

Klasa 8

##### **14.4. Grupa pakowania**

Grupa opakowania II

Etykieta bezpieczeństwa 8

##### **14.2. Prawidłowa nazwa przewozowa UN**

SODIUM HYDROXIDE SOLUTION

##### **14.3. Klasa(-y) zagrożenia w transporcie**

8

Etykieta bezpieczeństwa 8

##### **14.4. Grupa pakowania**

II



#### **Transport morski IMDG/GGVSee**

##### **14.1. Numer UN (numer ONZ)**

UN 1824

##### **14.3. Klasa(-y) zagrożenia w transporcie**

Klasa 8

##### **14.4. Grupa pakowania**

Grupa opakowania II

##### **14.2. Prawidłowa nazwa przewozowa UN**

SODIUM HYDROXIDE SOLUTION

##### **14.3. Klasa(-y) zagrożenia w transporcie**

8

##### **14.4. Grupa pakowania**

II

#### **Transport lotniczy**

##### **14.1. Numer UN (numer ONZ)**

UN 1824

##### **14.3. Klasa(-y) zagrożenia w transporcie**

Klasa 8

Nazwa handlowa: grillBLITZ

Numer substancji: SUB302020250000  
the date of issue: 07.03.07

Wersja: 2 / EU

Replaces Version: - / EU

Przejrzano dnia: 06.04.07

Data druku: 02.08.12

**14.4. Grupa pakowania**

Grupa opakowania II

**14.2. Prawidłowa nazwa przewozowa UN**

SODIUM HYDROXIDE SOLUTION

**14.3. Klasa(-y) zagrożenia w transporcie**

8

**14.4. Grupa pakowania**

II

**15. Informacje dotyczące przepisów prawnych****15.1. Przepisy prawne dotyczące bezpieczeństwa, ochrony zdrowia i środowiska specyficzne dla substancji lub mieszaniny****VOC**

VOC (CH)	0,0	%
VOC (EC)	0,0	%

**16. Inne informacje**

zmiany / uzupełnienia tekstu: zmiany w tekście zostały oznaczone na marginesie strony pogrubioną linią podwójną (belka).

**R-phrases listed in Chapter 3**

35	Wywołuje silne oparzenia.
41	Ryzyko poważnych uszkodzeń oczu.

**Hazard statements listed in Chapter 3**

H314	Powoduje poważne oparzenia skóry oraz uszkodzenia oczu.
------	---

**Informacje uzupełniające**

Informacje opierają się o aktualny stan naszej wiedzy i doświadczenia. Karta bezpieczeństwa opisuje produkt ze względu na wymagania dotyczące bezpieczeństwa. Informacje te nie stanowią jednak gwarancji właściwości produktu

